

**二零一一年五月份在公眾地方舉行的慈善籌款活動**  
**Charitable Fund-raising Activities in Public Places in May 2011**

以下所列的慈善籌款活動只包括於二零一一年四月二十一日及之前獲發公開籌款許可證活動。市民如有查詢，可致電社會福利署熱線2343 2255，或於辦公時間致電社會福利署總部2832 4311。

The list of charitable fund-raising activities includes permits issued up to **21.4.2011**. For enquiries, please call Social Welfare Department Hotline at 2343 2255, or Social Welfare Department Headquarters at 2832 4311 during office hours.

**1. 賣旗日**

**Flag Days**

<b><u>日期</u></b>		<b><u>機構</u></b>
<b><u>Date</u></b>		<b><u>Organisation</u></b>
7.5.2011	(港島區) (HKI)	復和綜合服務中心有限公司 Centre for Restoration of Human Relationships Limited
7.5.2011	(九龍區) (KLN)	天梯使團有限公司 Ladder Mission Limited
7.5.2011	(新界區) (NT)	長洲婦女會有限公司 Cheung Chau Island Women's Association Limited
14.5.2011	(全港) (Territory-wide)	東華三院 Tung Wah Group of Hospitals
21.5.2011	(港島區) (HKI)	香港哮喘會有限公司 The Hong Kong Asthma Society Limited
21.5.2011	(九龍區) (KLN)	香港復康力量 Hong Kong Rehabilitation Power
21.5.2011	(新界區) (NT)	香港離島婦女聯會有限公司 Hong Kong Outlying Islands Women's Association Limited
28.5.2011	(全港) (Territory-wide)	香港基督少年軍有限公司 The Boys' Brigade, Hong Kong Limited

註： 賣旗時間為賣旗日的上午七時至下午十二時半。

Remark : The flag selling hours are from 7:00 a.m. to 12:30 p.m. on the allocated flag days.

## 2. 獲發公開籌款許可證在公眾地方舉行的慈善籌款活動

### Charitable Fund-raising Activities in public places issued with Public Subscription Permit

<u>日期</u> <u>Date</u>	<u>機構</u> <u>Organisation</u>	<u>籌款地點</u> <u>Fund-raising Venue</u>	<u>許可證號碼</u> <u>PSP No.</u>
1-3, 5-10, 12-17, 19-24, 26-28 & 30-31.5.2011	屯門青年協會 Tuen Mun Youths Association	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/154/1
1-4, 6-13 & 16-30.5.2011	香港新生社家庭服務協會 有限公司 Hong Kong New Life Family Services Association Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/114/1
1-13.5.2011	香港世界宣明會 World Vision Hong Kong	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/101/1
1-15, 17-22 & 24-31.5.2011	關懷長者協會 Elderly Concern Association	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/079/1
1-21.5.2011	職安培訓復生會有限公司 Employees' Safety, Training & Rehabilitation Services Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/091/1
1-21 & 23-31.5.2011	樂在耆中慈善服務有限公 司 Happy Elderly Services Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/111/1
1-29.5.2011	香港美術教育協會有限公 司 Hong Kong Society for Education in Art Limited	尖沙咀K11 Art Mall 多處地方 Various places in K11 Art Mall, Tsim Sha Tsui	2011/137/1
1-31.5.2011	機場管理局 Airport Authority	赤鱘角香港國際機場客運大樓 Passenger Terminal Building, Hong Kong International Airport, Chek Lap Kok	2011/112/1
1-31.5.2011	雅麗氏何妙齡那打素醫院 Alice Ho Miu Ling Nethersole Hospital	新界大埔全安路11號雅麗氏何妙 齡那打素醫院 Alice Ho Miu Ling Nethersole Hospital, 11 Chuen On Road, Tai Po, New Territories	2011/090/1
1-31.5.2011	白普理寧養中心 Bradbury Hospice	沙田亞公角山路17號白普理寧養 中心 Bradbury Hospice, 17 A Kung Kok Shan Road, Shatin	2010/390/1

<u>日期</u> <u>Date</u>	<u>機構</u> <u>Organisation</u>	<u>籌款地點</u> <u>Fund-raising Venue</u>	<u>許可證號碼</u> <u>PSP No.</u>
1-31.5.2011	佛教青年協會有限公司 Buddhist Youth Association Limited	屯門蝴蝶灣泳灘近45區望海觀音廟 Pavement at Butterfly Beach, Tuen Mun	2010/516/1
1-31.5.2011	明愛醫院 Caritas Medical Centre	深水埗永康街111號明愛醫院 Caritas Medical Centre, 111 Wing Hong Street, Sham Shui Po	2010/249/1
1-31.5.2011	青山醫院 Castle Peak Hospital	屯門青山醫院賽馬會大樓地下大堂 Lobby, G/F of the Jockey Club House, Block C, Castle Peak Hospital, Tuen Mun	2011/072/1
1-31.5.2011	志蓮淨苑 Chi Lin Nunnery	九龍鑽石山60號鳳德道南蓮園池 Nan Lian Garden, 60 Fung Tak Road, Diamond Hill	2010/441/1
1-31.5.2011	大口環根德公爵夫人兒童醫院 Duchess of Kent Children's Hospital	薄扶林大口環道12號大口環根德公爵夫人兒童醫院 The Duchess of Kent Children's Hospital, 12 Sandy Bay Road, Pokfulam	2010/224/1
1-31.5.2011	葛量洪醫院 Grantham Hospital	香港仔黃竹坑道125號葛量洪醫院 Grantham Hospital, 125 Wong Chuk Hang Road, Aberdeen	2011/032/1
1-31.5.2011	中華仁人家園協會有限公司 Habitat for Humanity China Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/024/1
1-31.5.2011	靈實醫院 Haven of Hope Hospital	將軍澳靈實路8號靈實醫院 Haven of Hope Hospital, 8 Haven of Hope Road, Tseung Kwan O	2011/089/1
1-31.5.2011	協康會 Heep Hong Society	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/149/1 & 2011/161/1
1-31.5.2011	香港佛教醫院 Hong Kong Buddhist Hospital	樂富杏林街10號香港佛教醫院 Hong Kong Buddhist Hospital, 10 Heng Lam Street, Lok Fu	2011/028/1
1-31.5.2011	香港貓咪俱樂部 Hong Kong Cat Refuge	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/160/1

<b><u>日期</u></b> <b><u>Date</u></b>	<b><u>機構</u></b> <b><u>Organisation</u></b>	<b><u>籌款地點</u></b> <b><u>Fund-raising Venue</u></b>	<b><u>許可證號碼</u></b> <b><u>PSP No.</u></b>
1-31.5.2011	聯合國兒童基金香港委員會 Hong Kong Committee for UNICEF	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/073/1
1-31.5.2011	香港婦聯有限公司 Hong Kong Women Development Association Limited	荃灣荃新天地一期及二期詢問處 Concierge of Citywalk 1 & 2, Tsuen Wan	2011/102/1
1-31.5.2011	嘉道理農場暨植物園公司 Kadoorie Farm and Botanic Garden Corporation	大埔嘉道理農場暨植物園接待處 Reception counter, Kadoorie Farm and Botanic Garden, Tai Po	2011/095/1
1-31.5.2011	樂智協會有限公司 Lok Chi Association Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2010/528/1
1-31.5.2011	北區醫院慈善信託基金 North District Hospital Charitable Foundation	上水保健路9號北區醫院 North District Hospital, 9 Po Kin Road, Sheung Shui	2010/483/1
1-31.5.2011	香港海洋公園保育基金 Ocean Park Conservation Foundation, Hong Kong	香港仔海洋公園 Ocean Park, Aberdeen, Hong Kong	2010/311/1
1-31.5.2011	聖母醫院 Our Lady of Maryknoll Hospital	黃大仙沙田坳道118號聖母醫院 Our Lady of Maryknoll Hospital, 118 Shatin Pass Road, Wong Tai Sin	2010/341/1
1-31.5.2011	博愛醫院 Pok Oi Hospital	元朗坳頭博愛醫院 Pok Oi Hospital, Au Tau, Yuen Long	2010/358/1
1-31.5.2011	威爾斯親王醫院慈善信託基金 Prince of Wales Hospital Charitable Foundation	沙田銀城街30-32號威爾斯親王醫院 Prince of Wales Hospital, 30-32 Ngan Shing Street, Shatin	2010/333/1
1-31.5.2011	伊利沙伯醫院 Queen Elizabeth Hospital	九龍加士居道30號伊利沙伯醫院 Queen Elizabeth Hospital, 30 Gascoigne Road, Kowloon	2011/138/1
1-31.5.2011	瑪麗醫院 Queen Mary Hospital	薄扶林薄扶林道102號瑪麗醫院 Queen Mary Hospital, 102 Pokfulam Road, Pokfulam	2011/051/1

<u>日期</u> <u>Date</u>	<u>機構</u> <u>Organisation</u>	<u>籌款地點</u> <u>Fund-raising Venue</u>	<u>許可證號碼</u> <u>PSP No.</u>
1-31.5.2011	律敦治及鄧肇堅醫院 Ruttonjee & Tang Shiu Kin Hospitals	灣仔皇后大道東266及282號律敦治及鄧肇堅醫院 Ruttonjee & Tang Shiu Kin Hospitals, 266 & 282 Queen's Road East, Wanchai	2011/085/1
1-31.5.2011	沙田醫院 Shatin Hospital	馬鞍山亞公角街33號沙田醫院 Shatin Hospital, 33 A Kung Kok Street, Ma On Shan	2010/467/1
1-31.5.2011	Society for the Prevention of Cruelty to Animals (Hong Kong) Trustees Incorporated (沒有中文註冊名稱)	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/123/1
1-31.5.2011	天賦會有限公司 Special Gifted Association Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/157/1
1-31.5.2011	生命熱線 Suicide Prevention Services	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/074/1
1-31.5.2011	大埔醫院 Tai Po Hospital	大埔全安路9號大埔醫院 Tai Po Hospital, 9 Chuen On Road, Tai Po	2011/069/1
1-31.5.2011	香港拯溺總會 The Hong Kong Life Saving Society	淺水灣香港拯溺總會訓練總部及觀音像前面位置 In front of Repulse Bay Training Headquarter of the Hong Kong Life Saving Society and Kwun Yam State, Repulse Bay Beach	2010/363/1
1-31.5.2011	醫院管理局慈善基金 The Hospital Authority Charitable Foundation	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/088/1
1-31.5.2011	影音使團有限公司 The Media Evangelism Limited	馬灣挪亞方舟一樓Hall B Hall B, 1/F, Noah's Ark, Ma Wan	2010/378/1
1-31.5.2011	瑪嘉烈醫院慈善基金 The Princess Margaret Hospital Charitable Trust	葵涌荔枝角瑪嘉烈醫院道瑪嘉烈醫院 Princess Margaret Hospital, Princess Margaret Hospital Road, Lai Chi Kok, Kwai Chung	2010/463/1
1-31.5.2011	The Queen Elizabeth Hospital Charitable Trust (沒有中文註冊名稱)	九龍加士居道30號伊利沙伯醫院 Queen Elizabeth Hospital, 30 Gascoigne Road, Kowloon	2010/520/1

<b><u>日期</u></b> <b><u>Date</u></b>	<b><u>機構</u></b> <b><u>Organisation</u></b>	<b><u>籌款地點</u></b> <b><u>Fund-raising Venue</u></b>	<b><u>許可證號碼</u></b> <b><u>PSP No.</u></b>
1-31.5.2011	將軍澳醫院 Tseung Kwan O Hospital	將軍澳坑口寶寧里二號將軍澳醫院 Tseung Kwan O Hospital, 2 Po Ning Lane, Hang Hau, Tseung Kwan O	2010/368/1
1-31.5.2011	屯門醫院 Tuen Mun Hospital	新界屯門青松觀路屯門醫院 Tuen Mun Hospital, Tsing Chung Koon Road, Tuen Mun, New Territories	2010/223/1
1-31.5.2011	東華三院 Tung Wah Group of Hospitals	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/122/1
1-31.5.2011	基督教聯合醫院 United Christian Hospital	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/104/1
1-31.5.2011	基督教聯合醫務協會 United Christian Medical Service	觀塘基督教聯合醫院P座地下院牧部小教堂對出位置 Outside Chapel, Chaplaincy Department, Ground Floor, Block P, United Christian Hospital, Kwun Tong	2011/130/1
1-31.5.2011	無止橋慈善基金有限公司 Wu Zhi Qiao (Bridge to China) Charitable Foundation Limited	尖沙咀河內道18號K11購物藝術館地下顧客詢問處 G/F Concierge, K11 Art Mall, 18 Hanoi Road, Tsim Sha Tsui	2010/525/1
1-31.5.2011	仁濟醫院 Yan Chai Hospital	荃灣仁濟街7-11號仁濟醫院 Yan Chai Hospital, 7-11 Yan Chai Street, Tsuen Wan	2011/030/1
3-7, 9, 11-14, 16-21, 23-28 & 30-31.5.2011	協愛會有限公司 Kindness Relieving Limited	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/156/1
4.5.2011	The Hong Kong Women's Choir (沒有中文註冊名稱)	香港文化中心4樓劇場 Studio Theatre, Level 4, Hong Kong Cultural Centre	2011/151/1
5-31.5.2011	災後心理輔導協會有限公司 Post Crisis Counseling Network Limited	鑽石山荷里活廣場一樓顧客服務中心 1/F Customer Services Centre, Plaza Hollywood, Diamond Hill	2011/162/1
5, 7-8, 14-15, 17, 21-22, 24, 26, 28-29 & 31.5.2011	香港傷殘青年協會 Hong Kong Federation of Handicapped Youth	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/106/1

<u>日期</u> <u>Date</u>	<u>機構</u> <u>Organisation</u>	<u>籌款地點</u> <u>Fund-raising Venue</u>	<u>許可證號碼</u> <u>PSP No.</u>
7-8, 12 & 14-15.5.2011	樂施會 Oxfam Hong Kong	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/163/1
8.5.2011	脊髓肌肉萎縮症慈善基金 Families of SMA Charitable Trust	全港多處地方 Various places in Hong Kong	2011/081/1
8.5.2011	香港紅十字會 Hong Kong Red Cross	尖沙咀The ONE中庭 Atrium, UG2, The ONE, Tsim Sha Tsui	2011/158/1
22.5.2011	國際熱愛大自然促進會有限公司 The International Nature Loving Association Limited	赤柱大街96號對出行人路 Pavement outside 96 Stanley Main Street, Stanley	2011/097/1